



AVIS PUBLIC

Demandes de démolition

PUBLIC NOTICE

Demolition request

Prenez avis que conformément à l'article 148.0.5 de la *Loi sur l'aménagement et l'urbanisme*, le Comité sur les demandes de démolition tiendra une séance le mercredi le 22 septembre 2021, à 13h30, par conférence audiovisuelle Zoom en raison des circonstances exceptionnelles entourant la pandémie de la COVID-19 :

<https://us06web.zoom.us/j/83608065018?pwd=eTVVSUtCQWloeWZzem9NaGhUQ1RRdz09>

ID de réunion : 836 0806 5018
Code secret : 205503

Le Comité statuera sur ces deux (2) demandes de démolition, conformément au règlement 1166-20 régissant les demandes de démolition sur le territoire de la municipalité de Chelsea :

- 217, chemin d'Old Chelsea
- 11, route 105

Toute personne s'opposant à la démolition d'un de ces bâtiments doit transmettre son opinion par écrit au conseil à l'adresse courriel suivante, avis@chelsea.ca ou par courrier à l'adresse indiquée au bas de cet avis.

Toute personne intéressée peut contester la décision devant le conseil municipal dans les 30 jours suivant la décision du Comité. Le cas échéant, l'autorisation de démolir le bâtiment sera suspendue jusqu'à ce que le conseil rende sa décision.

Pour plus d'information n'hésitez pas à communiquer avec nous par courriel à avis@chelsea.ca ou par courrier.

DONNÉE À CHELSEA, QUÉBEC,
ce 10^e jour du mois de septembre 2021.

John-David McFaul
Directeur général et Secrétaire-trésorier

Notice is hereby given that, in accordance with Section 148.0.5 of the *Land Use Planning and Development Act*, Chelsea's Demolition request committee will hold a session on Wednesday September 22nd, 2021, at 1:30 p.m., by Zoom audiovisual conference due to the exceptional circumstances surrounding the COVID-19 pandemic:

<https://us06web.zoom.us/j/83608065018?pwd=eTVVSUtCQWloeWZzem9NaGhUQ1RRdz09>

Meeting ID : 836 0806 5018
Secret Code : 205503

The Committee will decide upon these two (2) demolition requests, in accordance with by-law 1166-20 governing demolition requests in the territory of the Municipality of Chelsea:

- 217, chemin d'Old Chelsea
- 11, route 105

Anyone opposing the demolition of one of these buildings must send their opinion in writing to Council to the following email address, avis@chelsea.ca or by mail to the address indicated at the bottom of this notice.

Any interested person can appeal against the decision before the municipal council within 30 days of the Committee's decision. If necessary, the authorization to demolish the building will be suspended until the council renders its decision.

For more information, do not hesitate to contact us by email at avis@chelsea.ca or by mail.

GIVEN AT CHELSEA, QUEBEC,
on this 10th day of September 2021.

John-David McFaul
Director General & Secretary-Treasurer

SIGNATURE